



**FINSTRÖMS
KOMMUN**

FINSTRÖMS KOMMUN

SAMMANTRÄDESPROTOKOLL

Organ
TEKNISKA NÄMNDEN

Sammanträdesdatum
16.09.2014

Nr
7/14

Sammanträdestid	Tisdagen den 16.09.2014, klockan 18.30-21.00														
Sammanträdesplats	Kommungården														
Beslutande	<table border="0"><tr><td>x Leif Andersson, ordförande</td><td>Fredrik Andersson</td></tr><tr><td>Per Lindblom, v.ordf</td><td>Simon Björklund</td></tr><tr><td>Jill Fredrickson</td><td>Tuija Danielsson</td></tr><tr><td>x Lars Rögård</td><td>Björn Grüssner</td></tr><tr><td>x Katarina Norrgård</td><td>Linda Lindström-Åberg</td></tr><tr><td>x Carola Wikström-Nordberg</td><td>Gustaf Mattsson</td></tr><tr><td>x Peter Karlsson</td><td>Helena Lundberg</td></tr></table>	x Leif Andersson, ordförande	Fredrik Andersson	Per Lindblom, v.ordf	Simon Björklund	Jill Fredrickson	Tuija Danielsson	x Lars Rögård	Björn Grüssner	x Katarina Norrgård	Linda Lindström-Åberg	x Carola Wikström-Nordberg	Gustaf Mattsson	x Peter Karlsson	Helena Lundberg
x Leif Andersson, ordförande	Fredrik Andersson														
Per Lindblom, v.ordf	Simon Björklund														
Jill Fredrickson	Tuija Danielsson														
x Lars Rögård	Björn Grüssner														
x Katarina Norrgård	Linda Lindström-Åberg														
x Carola Wikström-Nordberg	Gustaf Mattsson														
x Peter Karlsson	Helena Lundberg														
Föredragande	x Fredrik Molinder, kommuningenjör														
Övriga närvarande	Regina Lindblom, kommunstyrelsens representant Niklas Oriander, kommundirektör x Johnny Bäck §§58-61														
Paragrafer	§§ 58-68														
Underskrifter	<table border="0"><tr><td>Ordförande</td><td>Sekreterare</td></tr><tr><td>Leif Andersson</td><td>Fredrik Molinder</td></tr></table>	Ordförande	Sekreterare	Leif Andersson	Fredrik Molinder										
Ordförande	Sekreterare														
Leif Andersson	Fredrik Molinder														
Protokolljustering	Godby den 16.09.2014 Katarina Norrgård Peter Karlsson														
Protokollet framlagt till påseende	Kommungården 16.09.2014														
Intygar	Fredrik Molinder Sekreterare														
Utdragets riktighet bestyrkes															
Underskrift															



**FINSTRÖMS
KOMMUN**

FINSTRÖMS KOMMUN

FÖREDRAGNINGSLISTA

Organ
TEKNISKA NÄMNDEN

Utfärdat den
Kallelse per post 09.09.2014

Sida
2

Sammanträdestid	Tisdagen den 16.09.2014, klockan 18.30-21.00
Sammanträdesplats	Kommungården

Ärenden:

- TN § 58 Konstatera mötets laglighet och beslutförhet
- TN § 59 Utse två protokolljusterare
- TN § 60 Uppta till behandling föredragningslistan med eventuella tillägg
- TN § 61 Trafiklösning Källbo skola
- TN § 62 Budgetuppföljning
- TN § 63 Avgifter 2015
- TN § 64 Budget 2015
- TN § 65 Anslutning till byggnadsplaneväg
- TN § 66 Tärnebolstad deponi- behandling av lakvatten
- TN § 67 Övriga ärenden
- TN § 68 Nästa möte

Denna sammanträdeskallelse har anslagits på anslagstavlan för offentliga kungörelser den 09.09.2014

Intygar: Fredrik Molinder kommuningenjör



KONSTATERA LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET

TN § 58

Konstatera sammanträdets lagliga sammankallande samt beslutförhet med hänsyn till antalet närvarande.

Beslut:

Tekniska nämnden konstaterade sig lagligen sammankallad och beslutför

PROTOKOLLJUSTERARE

TN § 59

Utse två protokolljusterare att justera dagens protokoll.

Beslut:

Tekniska nämnden utsåg Katarina Norrgård och Peter Karlsson till att justera dagens protokoll

FÖREDRAGNINGSLISTAN

TN § 60

Godkänna föredragningslistan och eventuella ärenden av brådskande natur.

Beslut:

Tekniska nämnden godkände föredragningslistan.

Protokolljusterarnas signatur			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrkes
Tekniska Nämnden	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	på kommungården i Godby Den 16 september 2014	



TRAFIKLÖSNING KÄLLBO SKOLA

TN § 14/18.03.2014

*Arbetsgruppen för Trafiklösning Källbo skola har nu projekterat och sammanfattat alla dokument och handlingar för att bjuda ut projektet.
Bilaga A § 14/2014 TN (Skickas digitalt)*

Förslag:

Tekniska nämnden bjuder ut projektet genom annonsering i Nya Åland och Tidningen Åland. Kommuningenjören ges fullmakt att inleda kontraktsförhandlingar samt anta anbud förutsatt att anbudet ryms inom ramen för budgeterade medel.

Beslut:

Tekniska nämnden bjuder ut projektet i Nya Åland och Tidningen Åland och ger arbetsgruppen fullmakt att inleda kontraktsförhandlingar och anta anbud under förutsättning att anbudet ryms inom ramen för budgeterade medel.

TN § 37/29.04.2014

Arbetsgruppen har sammanträtt och konstaterat att de tre anbud som kommit in låg långt över budgeterade medel. Arbetsgruppen gick igenom handlingarna och beslöt följande:

- Väg 2 stryks
- Plantstorleken minskas
- Rörläggning av diket stryks delvis
- Kommuningenjören kontakter de entreprenörer som lämnat offert och de får justera sina anbud enligt detta. Anbudena skall vara byggnadskontoret till handa senast måndagen den 5 maj 2014.

Gruppen konstaterade att följande åtgärder har tillkommit efter att det budgeterades medel.

- Rörläggningen av diket
- Dränering av bussplan
- Plattläggning utanför skolan
- Säkerhetsunderlag för multiarena
- Belysning på skolgården

Dessa åtgärder är nödvändiga för förverkligande av helheten runt skolgården.

Protokolljusterarnas signatur			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrkes
Tekniska Nämnden	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	på kommungården i Godby Den 16 september 2014	



Förslag:

Tekniska nämnden begär att få omdisponera budgeterade 25.000 euro från den planerade dagvattenlösningen i tunneln där nämnden beslutit att ej genomföra investeringen. Vidare beslutar nämnden att begära tilläggsmedel för trafiklösningen om 65.000 euro för att förverkliga projektet. Vidare ges kommuningenjören fullmakt att inleda kontraktsförhandling samt anta anbud förutsatt att medel beviljas.

Beslut:

Beslut enligt förslag.

Kst § 106/14.05.2014

Tekniska nämnden anhåller om att få omdisponera budgetmedel från planerad dagvattenlösning och om tilläggsmedel för förverkligandet av trafiklösningen vid Källbo skola. Nämnden bedömer att orsaken till att de inkomna anbuden överstigit de för ändamålet avsatta medlen beror på att en del nödvändiga åtgärder tillkommit sedan budgeten fastställdes.

Kommundirektörens förslag:

Kommunstyrelsen föreslår att kommunfullmäktige godkänner omdisponering av medel för planerad dagvattenslösning samt beviljar tilläggsmedel om 65.000 € för förverkligande av trafiklösningen vid Källbo.

Beslut:

Kommunstyrelsen beslöt att återremittera ärendet med hänvisning till fastställande av detaljplaneändring för området.

TN § 47/27.05.2014

Arbetsgruppen för trafiklösningen vid Källbo skola beslöt den 16 maj 2014 att avbryta upphandlingen med hänvisning till styrelsens beslut Kst § 106/14.05.2014 och inleda en ny med förlängd byggtid till 31 oktober 2014. Annonsering har skett i lokaltidningarna den 20 maj 2014 och anbuden skall vara byggnadskontoret till handa senast den 3 juni 2014 klockan 15.00.

Förslag:

Kommuningenjören ges fullmakt att vid behov begära tilläggsmedel av kommunstyrelsen efter att anbuden kommit in. Vidare ges kommuningenjören fullmakt att inleda kontraktsförhandling samt att anta anbud under förutsättningen att kommunfullmäktige beviljar tilläggsmedel för projektet.

Beslut:

Beslut enligt förslag

Protokolljusterarnas signatur			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrkes
Tekniska Nämnden	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	på kommungården i Godby Den 16 september 2014	



TN § 55/11.07.2014

En rättelseyrkan har kommit in från Karlssons Grävs ombud Bert Häggblom, Cityjuristerna Ab gällande Källbo trafiklösning. Bilaga A § 55/14 TN

Bakgrund

Karlssons Gräv Ab har med anledning av tekniska nämndens upphandlingsbeslut 19 juni 2014 avseende val av entreprenör för "Trafiklösning vid Källbo skola" inkommit med ett rättelseyrkande "begäran om rättelse av beslut" och "begäran om upphandlingsrättelse".

I begäran om rättelse av beslut anförs att Dan Engblom skulle vara jävig och att klagande part hade det lägsta anbudet i första och andra omgången av upphandlingen.

I begäran om upphandlingsrättelse anförs att Karlssons Gräv Ab:s anbud borde antas i stället för Ålands Schakt Ab:s anbud.

Motivering

Med hänvisning till landskapslag (1994:43) angående tillämpning i landskapet Åland av lagen om offentlig upphandling 1 § 2 mom så är riksförfattningen avseende lag om offentlig upphandling (FFS 348/2007), nedan även upphandlingslagen, endast tillämplig på upphandling som beräknas uppgå till gällande EU-tröskelvärde enligt EU:s bestämmelser om offentlig upphandling. Den aktuella upphandlingen "Trafiklösning vid Källbo skola" överstiger inte de sk EU-tröskelvärdena varför rikets lag om offentlig upphandling inte är tillämplig på upphandlingsförfarandet.

Ett yrkande om upphandlingsrättelse enligt 80-83 §§ i upphandlingslagen kan enbart bli tillämpligt i ärenden som omfattas av upphandlingslagen. Aktuell upphandling omfattas inte av upphandlingslagen och tekniska nämnden konstaterar att det till upphandlingsbeslutet 19 juni 2014 har bifogats en felaktig rättelse- och besväransvisning.

Tekniska nämnden har emellertid uppfattat och behandlat Karlssons Gräv Ab:s begäran om upphandlingsrättelse som ett rättelseyrkande i kommunallagens mening enligt 110 § i kommunallagen.

Protokolljusterarnas signatur			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrkes
Tekniska Nämnden	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	på kommungården i Godby Den 16 september 2014	



Den aktuella upphandlingen har 16.5.2014 avbrutits på godtagbara grunder varefter en helt ny upphandling företagit. Inom den utsatta tiden 3 juni 2014 hade det inkommit tre anbud av vilka Ålands Schakt Ab var det totalekonomiskt mest fördelaktiga anbudet. Ålands Schakts Ab:s anbud antogs med anledning av detta. Det har inte framkommit att någon form av jävsförhållande skulle föreligga i handläggningen av ärendet eller andra omständigheter som skulle tyda på att beslutet på något sätt skulle vara felaktigt, kommit till i felaktig ordning eller skulle vara i strid med lag.

Tekniska nämnden anser med hänsyn till de anförda rättelseyrkandena att det inte finns grunder för att ändra beslutet om att anta Ålands Schakt Ab:s anbud. Upphandlingsbeslutet 19.6.2014 ändras inte med anledning av rättelseyrkandena. Däremot undanröjs besväransvisningen till beslutet eftersom rättelseyrkande enbart kan ske enligt kommunallagen över aktuellt beslut.

Förslag:

Tekniska nämnden undanröjer den till upphandlingsbeslutet 19.6.2014 bifogade rättelse- och besväransvisningen då ändring enbart kan ske genom rättelseyrkande och besvär enligt kommunallagen. En ny korrigerad besväransvisning bifogas till beslutet. Upphandlingsbeslutet ändras inte med anledning av de anförda rättelseyrkandena.

Beslut:

Beslut enligt förslag

TN § 61

Ålands förvaltningsdomstol har begärt ett utlåtande över ärendet "Källbo trafiklösning" som skall vara denne tillhanda senast 19.09.2014.

Advokat Johnny Bäck är kontaktad för att ge ett utlåtande som han presenterar på mötet.

Bilaga A § 61/14 TN.

Förslag:

Johnny Bäck befullmäktigas att lämna sitt utlåtande jämte efterfrågade handlingar till Ålands förvaltningsdomstol.

Beslut:

Beslut enligt förslag.

Protokolljusterarnas signatur			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrkes
Tekniska Nämnden	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	på kommungården i Godby Den 16 september 2014	



BUDGETUPPFÖLJNING

TN § 62

Uppta till behandling budgetuppföljning per sista juli 2014 för Tekniska nämnden.
Bilaga B § 62/14 TN

Förslag:

Tekniska nämnden antecknar sig ärendet till kännedom

Beslut:

Beslut enligt förslag

AVGIFTER 2015

Hyrorna i kommunens lägenheter skall enligt beslut indexjusteras årligen och höjdes senast 1.1.2013. 2014 justerades inte hyrorna då indexet var endast 0,2 %. Indexet för hyresjusteringen skulle i år innebära en höjning av hyrorna med 1,1 %. Totalt blir indexet 1,3 % för båda åren.

Snöplogningsavgifterna är redan behandlade och fastställda av kommunstyrelsen till 140 € vid betalning senast 1.10 och 200 € vid senare betalning.

Efterfrågan på båtplatser i Bamböle är mindre än antalet tillgängliga platser. Avgiften är 95€/säsong inklusive moms.

Miljöavgiften för 2014:

Hushåll	105 € inklusive moms
Hushåll med 8-fackssystem	75 € inklusive moms
Hushåll i lägenhet som har egen återvinningsstation	75 € inklusive moms
Fritidshus	55 € inklusive moms

För fast boende inom Finströms kommun uppbärs ingen extra avgift för fritidshus. För fastboende hushåll som blir bebodda eller obebodda under året uppbärs halva avgiften

Förslag:

Föredragande föreslår en hyreshöjning med 1,3 % och i övrigt ingen höjning av avgifterna 2015.

Beslut:

Beslut enligt förslag.

Protokolljusterarnas signatur			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrkes
Tekniska Nämnden	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	på kommungården i Godby Den 16 september 2014	



BUDGET 2015

TN § 64

Ramen för 2015 års budget utgår från 2014 års budget d.v.s. ingen ökning sker av anslagen förutom på lönerna.

Tekniska nämndens ram för 2015 års budget är -675 000 euro. Budgetförslaget är på -679 494 euro vilket betyder -4 494 euro från ramen.

Ramen för Hyresbostäder är 195 000 euro och budgetförslaget på 202 941 euro vilket betyder 7 941 euro över ramen.

Totalt för de båda budgetramarna ligger förslaget 3 447 euro från ramen.

En investering ska ha en brukstid på minst 3 år och minimikostnaden är 8 000 euro. Vanligt underhåll som överstiger 8 000 euro räknas inte som investering utan ska budgeteras under driften. Noggrann prioritering och motivering ska göras.

Bilaga C § 64/14 TN

Förslag:

Tekniska nämnden beslutar föreslå för kommunstyrelsen att förslag till budget, investeringar och ekonomieplan godkänns enligt bilaga C § 64/14 TN. Vidare föreslår föredragande återigen att styrelsen skall se över om snöröjningen kan lyftas ut ur tekniska nämndens budgetram och läggs in i en egen.

Beslut:

Beslut enligt förslag med ändringarna i investeringsplanen:

- Inmätning av ledningsnät stryks då det torde höra till Finströms kommunaltekniska Ab.
- Tärnebolstad deponi behandling av lakvatten flyttas till 2016.

Protokolljusterarnas signatur			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrkes
Tekniska Nämnden	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	på kammungården i Godby Den 16 september 2014	



ANSLUTNING TILL BYGGNADSPLANEVÄG

TN § 48/27.05.2014

*Anna Renström har lämnat in bygglovsansökan för nybyggnad av garage på sin fastighet 6:243 vid Åkergränd 6B. För att kunna bygga garage inom byggrutan på sin fastighet behöver hon ansluta sin infart till Kyrkvägen.
Bilaga B § 45/14 TN*

Förslag:

Med hänvisning till trafiksäkerheten beviljas inte anslutningen till Kyrkvägen.

Beslut:

Beslut enligt förslag

TN § 65

Anna Renström har lämnat in en ändrad plan för sitt planerade garage där byggnaden är vriden för att möjliggöra att man kan svänga en bil inne på gården för att sedan köra ut på Kyrkvägen. Enligt planen skulle häcken bytas till en smalare och en spegel monteras på andra sidan infarten för att möjliggöra fri sikt åt båda håll. Bilaga D § 65/14 TN

Förslag:

Tekniska nämnden godkänner anslutningen till Kyrkvägen under förutsättning att anslutningen till Åkergränd tas bort. En 300mm trumma läggs under infarten och bekostas av fastighetsägaren. Eventuell flytt av kommunal teknik bekostas av fastighetsägaren.

Beslut:

Beslut enligt förslag.

Protokolljusterarnas signatur			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrkes
Tekniska Nämnden	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	på kungsgården i Godby Den 16 september 2014	



TÄRNEBOLSTAD DEPONI – BEHANDLING AV LAKVATTEN

TN § 66

Sluttäckningen av Tärnebolstad deponi framskrider enligt planen och lakvattnet från deponin kommer att samlas upp i en bassäng, allt enligt miljötillståndet. Under ett års tid skall provtagning och analysering av lakvattnet göras för att fastställa vad det innehåller och hur man skall hantera det. Pontus Flink har genom Firma Cilius lämnat in en offert på planering av insamling och behandling av lakvatten från deponin. Bilaga E § 66/14 TN.

Förslag:

Tekniska nämnden förkastar offerten och gör ingen åtgärd före tidigast hösten 2015 då man analyserat lakvattnet och fått svar på vad det innehåller.

Beslut:

Beslut enligt förslag.

ÖVRIGA ÄRENDEN

TN § 67

- Tekniska nämnden diskuterade arbetssituationen för fastighetsskötarna och konstaterade att en tjänst är vakant. Nämnden beslöt att fråga styrelsen om tjänsten som arbetsledare kan tillsättas så snart som möjligt.
- Under vägbygget vid Bärvägen blev en brunn väldigt låg och kommuningenjören ombads se över problemet.
- Karlssons Gräv Ab har begärt förlängd byggtid med en månad för sluttäckningen av Tärnebolstads deponi pga sopor som hittades under befintlig vändplan. Dessa var ej beaktade i handlingarna. Åtgärden belastar inte beställaren ekonomiskt. Nämnden beslöt att godkänna förlängningen.

NÄSTA MÖTE

TN § 68

Förslag:

Nästa sammanträde hålls efter kallelse

Beslut:

Beslut enligt förslag

Protokolljusterarnas signatur			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrkes
Tekniska Nämnden	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	på kommungården i Godby Den 16 september 2014	



ANVISNING OM RÄTTELSEYRKANDE OCH BESVÄRSANVISNING

Kommunens myndighet
Tekniska nämnden

Datum för sammanträdet
16 september 2014

Paragraf
§ 58-68

ANVISNING FÖR RÄTTELSEYRKANDE

Myndighet till vilken rättelseyrkande kan framställas samt tid för yrkande av rättelse

Skriftligt rättelseyrkande får framställas av den som ett beslut avser eller den vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (part) samt av kommunmedlemmarna

Myndighet hos vilken rättelse yrkas är
Tekniska nämnden i Finström
Skolvägen 2
22410 Godby

Yrkandet skall framställas inom 14 dagar från delfäendet av beslutet. En part anses ha fått del av beslutet sju dagar efter dagen då brevet avsändes, om inte något annat påvisas. En kommunmedlem anses ha fått del av beslutet när protokollet har lagts fram offentligt. I vardera fallet räknas inte framlägnings- eller delgivningsdagen med i besvärstiden.

Rättelseyrkandets innehåll

Av rättelseyrkandet skall framgå yrkandet och vad det grundar sig på. Yrkandet skall undertecknas av den som framställer det.

BESVÄRSANVISNING

Besvärsmyndighet och besvärstid

I nedan nämnda beslut kan ändring sökas skriftligt genom besvär. Ändring i ett beslut med anledning av rättelseyrkande kan sökas genom kommunalbesvär endast av den som framställt rättelseyrkandet. Om beslutet har ändrats med anledning av rättelseyrkandet, kan ändring i beslutet sökas genom kommunalbesvär också av den som är part eller av en kommunmedlem. Ett beslut får överklagas genom kommunalbesvär på den grunden att

- 1) beslutet tillkommit i felaktig ordning
- 2) den myndighet som fattat beslutet har överskridit sina befogenheter eller
- 3) beslutet annars strider mot lag.

Besvärsmyndighet är:

Protokolljusterarnas signatur			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrkes
Tekniska Nämnden	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	på kommungården i Godby Den 16 september 2014	



Ålands förvaltningsdomstol
PB 31
221 01 Mariehamn

Paragrafer i protokollet: § 55

Besvärstid är 30 dagar från dagen för delfäendet av beslutet. En part anses ha fått del av beslutet sju dagar efter dagen då brevet avsändes, om inte något annat påvisas. En kommunmedlem anses ha fått del av beslutet när protokollet har lagts fram offentligt.

Besvärsskrift

I besvärsskriften skall uppges

- ändringssökandens namn, yrke, boningsort och postadress
- vilket beslut som överklagas
- vilka ändringar som yrkas i beslutet
- motiveringarna till att beslutet bör ändras

Besvärsskriften skall undertecknas av ändringssökanden själv eller av den som författat skriften. Om endast den som fattat besvärsskriften undertecknar den, skall också hans yrke, boningsort och postadress anges.

Till besvärsskriften skall fogas det beslut som överklagas, i original eller som officiellt bestyrkt kopia.

Inlämnande av handlingarna

Besvärshandlingarna skall inlämnas till besvärsmyndigheten före besvärstidens utgång.

Besvärshandlingarna kan även sändas med post eller genom bud, men i så fall på avsändarens eget ansvar. Handlingarna skall lämnas till posten i så god tid att de kommer fram innan besvärstiden går ut.

Avgift

Enligt lagen om avgifter för domstolars och vissa justitieförvaltningsmyndigheters prestationer (701/93) uppbärs en rättegångsavgift på 82 euro av en ändringssökande i förvaltningsdomstolen.

Protokolljusterarnas signatur			Protokollet framlagt till påseende	Utdragets riktighet bestyrkes
Tekniska Nämnden	Kommunstyrelse	Kommunfullmäktige	på kungsgården i Godby Den 16 september 2014	